

# Інструкції з надання медичної допомоги біженцям з України

## ATS BERGAMO

ДЛЯ ГРОМАДЯН, ЩО ПРИБУВАЮТЬ З УКРАЇНИ  
ПРОТЯГОМ 48 ГОДИН ПІСЛЯ В'ЇЗДУ ДО



### НЕОБХІДНО ПОВІДОМИТИ ПРО СВОЮ ПРИСУТНІСТЬ

Зареєструйтеся на платформі ATS Bergamo (спільний ресурс органів охорони здоров'я та префектури) для доступу до послуг охорони здоров'я; для цього потрібно заповнити онлайн-форму на веб-сайті ATS Bergamo [www.ats-bg.it](http://www.ats-bg.it) і повідомити про свою присутність:

- органи громадської безпеки, а саме: квестуру, комісаріат громадської безпеки, муніципалітет (для громад, де відсутній комісаріат громадської безпеки); для цього потрібно заповнити форму **Декларації перебування**, яка доступна також в Інтернеті, **або**
- Генеральне консульство України; для цього потрібно написати на електронну пошту за адресою [milanoconsolato1@gmail.com](mailto:milanoconsolato1@gmail.com)



### Зробити молекулярний або антигенний тест на SARS-CoV-2 у центрі забору мазків, організованому органами охорони здоров'я (ATS)

- Звернутися без попереднього запису до центру забору мазків за наступною адресою: via Borgo Palazzo, 130 Bergamo, павільйон 2 (графік роботи див. на веб-сайті [www.ats-bg.it](http://www.ats-bg.it))
- Якщо результат мазка негативний, необхідно носити маску FFP2 протягом 5 днів з моменту тестування
- Якщо результат мазка позитивний, обов'язковою вимогою є самоізоляція за місцем перебування або ізоляція у спеціалізованому Covid-отелі

ПРОТЯГОМ 5 ДНІВ ПІСЛЯ В'ЇЗДУ ДО ІТАЛІЇ



### ОТРИМАТИ ДОСТУП ДО БЕЗКОШТОВНОГО МЕДИЧНОГО ОБСЛУГОВУВАННЯ

- З вами зв'яжуться співробітники ATS (органів охорони здоров'я) для запису на прийом (проходження медичного огляду, щеплення проти Covid-19 та уточнення плану вакцинації, що входить до компетенції ASST (Aziende Socio Sanitarie Territoriali – місцевих соціальних установ охорони здоров'я)
- Для отримання сертифікату про проходження курсу вакцинації проти SARS-CoV-2 (green pass) слід отримати доступ до щеплення проти Covid-19
- Необхідно також отримати доступ до інших щеплень, передбачених як для дітей, так і для дорослих (проти дифтерії, правця, кашлюку, поліомієліту)
- Усі біженці отримують код STP (Straniero Temporaneamente Presente – іноземець, що тимчасово перебуває в Італії)

Порядок надання послуг може бути змінений

Інформація про можливі зміни та графік роботи медичних закладів доступна на веб-сайті

[www.ats-bg.it](http://www.ats-bg.it)

Регіональна  
безкоштовна  
телефонна лінія

800 894 545

Єдиний  
номер для  
отримання

112